

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

30-06-2004

.....L-20

Majandusaasta aruanne

Riina Iher

AS ORTO

Majandusaasta algus: 1.jaanuar 2003

Majandusaasta lõpp: 31.detsember 2003

Äriregistri kood: 10056303

Aadress: Suur-Sõjamäe 30, Tallinn 11415

Telefon: 6465150

Fax: 6465065

Elektronpost: info@orto.ee

Interneti kodulehekülg: www.orto.ee

Põhitegevusala: Kosmeetika-ja tarbekeemia
toodete tootmine ja müük

Tegevjuht: Gunnar Laas

Audiitorkontroll: Mati Nõmmiste - Rimess MRI OÜ

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
30 -06- 2004

.....

SISUKORD

Tegevusaruanne	3
Juhatuse deklaratsioon	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne skeem 1	7
Omakapitali muutuse aruanne	8
Rahavoogude aruanne	9
Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid	10
Lisa 1. Raha ja pangakontod	11
Lisa 2. Nõuded ostjate vastu	11
Lisa 3. Varud	12
Lisa 4. Lühiajalised finantsinvesteeringud	12
Lisa 5. Tütarettevõtjate aktsiad ja osad	12
Lisa 6. Materiaalse põhivara liikumine	14
Lisa 7. Kapitalirent	14
Lisa 8. Kasutusrent	15
Lisa 9. Võlakohustused	15
Lisa 10. Maksuvõlad ja maksude ettemaksed	16
Lisa 11. Müügitulu	16
Lisa 12. Tehingud seotud osapooltega	17
Lisa 13. Potentsiaalsed kohustused	17
Audiitori järeldusotsus	18
Kasumi jaotamise ettepanek	19
Majandusaasta aruande allkirjad	20

TEGEVUSARUANNE

As Orto alustas oma tegevust 1932.a. Põhilised tegevusvaldkonnad on kosmeetika ja tarbekeemiatoodete tootmine ja müük.

2003. majandusaasta olulisemateks sündmusteks oli uuenenud tarbekeemia toodete sarja Puhas Kodu ja päevitustoodete sarja tooteuuendused.
Samuti jätkus edukalt näohooldustoodete sarja Puhas Loodus müük.

2003.a jätkus tegevus Hoolime ja Vastutame Programmi raames (Responsible Care Programme). Orto AS kuulus ka programmi ettevalmistuskomiteesse.

Arengu ja uurimisväljaminekud 2003 .a. olid 884 tuh.krooni.

Aastal 2004 jätkab As Orto tegevust põhitegevusega seotud aladel.

2004.a. tootearenduses on plaanis uuendused erinevates kosmeetika ja tarbekeemia toodete sarjades. Plaanis on turule tulla 20 uue tootega.

Ortos loodud töögrupp kosmeetika tootmise heade tavade väljatöötamiseks ja juurutamiseks ettevõttes. 2004.a. 1 juunist hakkab kehtima Vabariigi Valitsuse määrus nr 259, "Nõuded kosmeetikatoodetele ja nende käitlemisele", mis määrab ära põhimõtted, mille järgi peab toimuma kosmeetikatoodete tootmine Euroopa Liidus.

Kosmeetika tootmise head tavad on juhised tootjaile selles, kuidas saaksid teostada ja organiseerida kosmeetikatarvete tootmist nii, et inimlikud, tehnilised ja administratiivsed faktorid, mis võiksid mõjutada toodangu kvaliteeti, oleksid põhjalikult kontrollitavad. Sellise kontrolli eesmärgiks on vähendada, kõrvaldada ja mis kõige tähtsam - ennetada igasugust kvaliteedi puudujääki.

Kosmeetika tootmise head tavad lähtuvad otseselt kvaliteedi tagamise juhtimissüsteemist ja seonduvad kogu selle ettenähtud ja süstemaatilise tegevusega, mis oleks piisav usalduse tagamiseks toote või teenuse vastavusest ettenähtud kvaliteedinõuetele.

Arengu ja uurimisväljaminekuteks 2004.a. on planeeritud 1000 tuh. krooni.
Summad on planeeritud peaaesjalikud tootearendusse uute toodete väljatöötamiseks ja kosmeetika tootmisruumide kaasajastamiseks.

Juhataja töötasu 2003.a. oli 230 758 krooni. Juhataja tasu tagasikutsumisel on kuue kuu ametipalk.

Nõukogu liikmetele on makstud 2003.a. töötasu kokku 92 424 krooni.

Töötajate töötasu üldsumma 2003.a. oli 3053577 krooni ning töötajate keskmine arv 31.

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

30-06-2004

Juhatuse deklaratsioon.

.....

AS Orto juhatus on äriseadustikust lähtuvalt koostanud raamatupidamise aastaaruande, mis õigesti ja õiglaselt kajastab äriühingu vara, kohustusi ja omakapitali ning majandustegevuse tulemust ja rahavoogusid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on järgitud raamatupidamise seaduse ja Eesti hea raamatupidamistava nõudeid.

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmsid bilansi kuupäeva 31.12.2003 ja aruande koostamise kuupäeva 08.06.2004 vahemikus.

Vara ja kohustusi on hinnatud kaalutletud ja konservatiivsetel alustel. Raamatupidamise aastaaruande koostamine nõuab hinnangute andmist. Need hinnangud põhinevad aktuaalsel informatsioonil äriühingu seisundist ning kavatsustest ja riskidest raamatupidamise aastaaruande koostamispäeva seisuga. Majandusaastal või varasematel perioodidel kajastatud majandustehingute lõplik tulemus võib erineda käesoleval perioodil antud hinnangust.

Juhatuse hinnangul on äriühing AS Orto jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Juhatus kinnitab 2003.a.aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

Tallinnas, 08. juunil 2004.a.

Nimi

Kuupäev

Allkiri

Juhatus:

Juhatuse esimees Gunnar Laas

8. JUNI 2004



BILANSS

Tallinna Linnakohus
Registriesakond
SISSE TULNUD
30.06.2004

AKTIVA

.....
kroonides

KÄIBEVARA		31.12.2003	31.12.2002 (korrigeeritud)
Raha ja pangakontod	Lisa 1	81802	133560
Aksiad ja muud väärtpaberid	Lisa 4	2361719	1673843
Nõuded ostjate vastu	Lisa 2	1824250	1943113
Ostjate tasumata summad		1829352	1990180
Ebatõenäoliselt laekuvad summad(miinus)		-5102	-47067
Mitmesugused nõuded		2082225	0
Nõuded ema-ja konsolideeritud grupi ettev.	Lisa 12	2082225	0
Viitlaekumised (aruandeper. laekumata tulud)		887	14220
Muud		887	14220
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud		19071	73696
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	Lisa 10	311	58970
Tulevaste perioodide kulud		18760	14726
Varud	Lisa 3	3708411	3672725
Tooraine ja materjal		2053721	2344832
Lõpetamata toodang		33962	25893
Valmistoodang		1553480	1245520
Müügiks ostetud kaubad		67248	56480
KÄIBEVARA KOKKU		10078365	7511157
PÕHIVARA			
Pikaajalised finantsinvesteeringud		6056272	14204727
Tütarettevõtjate aksiad või osad	Lisa 5	6056272	14204727
Materiaalne põhivara	Lisa 6	2184106	2317308
Maa ja ehitised		378939	0
Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)		4950403	4819105
Muu materiaalne põhivara		580738	549838
Akkumuleeritud põhivara kulum (miinus)		-3729924	-3051635
Ettemaksed materiaalse põhivara eest		3950	0
Immateriaalne põhivara	Lisa 6	0	49086
PÕHIVARA KOKKU		8240378	16571121
AKTIVA KOKKU		18318743	24082278

Altkirjastatud identifitseerimiseks
Lisapäev: 14.06.2004
Altkiri: 
RIMESS MRI

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
30 -06- 2004

PASSIVA

		 kroonides	
		31.12.2003	31.12.2002
			(korrigeeritud)
LÜHIAJALISED KOHUSTUSED			
Võlakohustused	Lisa 7	23912	339267
Pikaajaliste liisingkohustuste tagasi-		23912	339267
maksed järgmisel perioodil			
Ostjate ettemaksed toodete ja kaupade eest		670	4846
Võlad tarnijatele		286679	843622
Mitmesugused võlad		60201	2037867
Võlad emattevõtjatele ja teistele	Lisa 12	60201	2037867
konsolideerimisgrupi ettev.-le			
Maksuvõlad	Lisa 10	210234	207515
Viitvõlad (aruandeperioodi maksmata kulud)		480355	424124
Võlad töövõtjatele		366300	412869
Intressivõlad , muud viitvõlad		114055	11255
LÜHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU		1062051	3857241

PIKAAJALISED KOHUSTUSED

Pikaajalised võlakohustused		152363	4722828
Kapitalirendikohustused	Lisa 7	0	23912
Muud pikaajalised kohust.	Lisa 9,12	152363	4698916
PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU		152363	4722828
KOHUSTUSED KOKKU		1214414	8580069

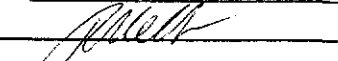
OMAKAPITAL

Aksiakapital nimiväärtuses	10600000	10600000
Kohustuslik reservkapital	1060000	1060000
Muud reservid	1570367	1570367
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	2271842	0
Aruandeaasta kasum	1602120	2271842
OMAKAPITAL KOKKU		17104329
PASSIVA KOKKU		18318743
		24082278

Korrigeerimiste kohta vt. Aastaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid.

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Kuupäev: 14.06.2004

Allkiri: 

RIMESS MRI

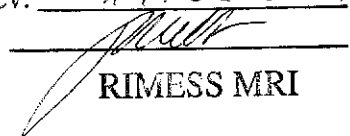
Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
30-06-2004

KASUMIARUANNE skeem 1

		kroonides	
		2003	2002
ÄRITULUD			
Müügitulu	Lisa 11	17449300	15855421
Muud äritulud		42700	85190
ÄRITULUD KOKKU		17492000	15940611
ÄRIKULUD			
Valmis- ja lõpetamata toodangu varude jääkide muutus		-316029	-35782
Kapitaliseeritud väljaminekud oma tarbeks valmistatud põhivara valmistamisel		-20240	-25049
Kaubad, toore, materjal, teenused		7811532	7100764
Mitmesugused tegevuskulud		3477219	2411017
Tööjõukulud		4074977	4053786
Palgakulu		3053577	3035492
Sotsiaalmaksud		1021400	1018294
Kulum		713678	710946
Põhivara kulum ja väärtuse langus	Lisa 6	713678	710946
Muud ärikulud		411269	68149
ÄRIKULUD KOKKU		16152406	14283831
ÄRIKASUM		1339594	1656780
FINANTSTULUD JA -KULUD		262526	615062
finantstulud ja -kulud tütarettevõtjate aktsiatelt ja osadelt		232770	632381
intressikulu		-22133	-17319
muud		51889	0
ARUANDEAASTA PUHASKASUM		1602120	2271842

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Kuupäev: 14. 06. 2004

Allkiri: 

RIMESS MRI

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

30.06.2004

Omakapitali muutuse aruanne

.....
kroonides

Aktiakapital	Reserv- kapital	Eelmiste per. jaotam.kasum	Aruande- aasta kasum	Kokku
Seisuga 01.01.02. 10600000	2630367	4957147	1341769	19529283
Eelm.per.kasum		-4957147	4957147	
2002.a.kasum			2271842	2271842
Kuulutatud dividendid			-6298916	-6298916
Seisuga 31.12.02. 10600000	2630367	0	2271842	15502209
Seisuga 01.01.03. 10600000	2630367	0	2271842	15502209
Eelmise perioodi kasum		2271842	-2271842	
2003.a.kasum			1602120	1602120
Seisuga 31.12.03. 10600000	2630367	2271842	1602120	17104329

Vastavalt AS Orto põhikirjale on minimaalne aktiakapitali suurus 10600000 krooni ja maksimaalne aktiakapitali suurus 42400000 krooni.
Emiteeritud ja märgitud aktsiate arv on 1060000 tk.
Aktsia nimiväärtus on 10 krooni.
2003.a.uusi aktsiaid ei emiteeritud.

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2003 moodustab 3873962 krooni. Maksimaalne võimalik tulumaksu kohustuse summa, mis võiks kaasneda kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena, on 1007230 krooni. Seega netodividendidena oleks võimalik välja maksta vähemalt 2866732 krooni.

Allkirjastatud identifitseerimiseks
Kuupäev: 30.06.2004
Allkiri: [Signature]
RIMESS MRI

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
30 -06- 2004

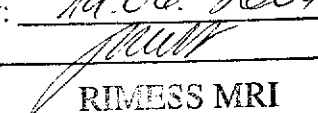
Rahavoogude aruanne

Kaudne meetod

	2003	kroonides 2002
RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST		
Ärikasum	1339594	1656780
Korrigeerimised (+/-)		
Materiaalse põhivara kulum	713678	710946
Kasum lühiajal.investeer.müügist	0	24237
Ebatõenäoliselt laekuvate arvete kulu	5102	-62910
Kahjum põhivara likvideerimisest	14557	-1117
Intrassitulu	51888	20704
Tegevuskasum enne käibekapitali muutust	2124819	2348640
Nõuded ostjate vastu	113761	203696
Muud lühiajalised nõuded	13333	-14165
Varud	-35686	-363534
Tulevaste perioodide kulud	54625	0
Maksuvõlad	2719	6087
Võlgnevus tarnijatele	-500742	-444952
Võlgnevus tütarettevõtjatele	-57867	0
Ostjate ettemaksed	-4176	-14312
Viitvõlad	60232	-137245
Pikaajalised kohustused	152363	6286180
Põhitegevusest genereeritud raha	1923381	7870395
Intrassimakسد	-22133	-51005
RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST	1901248	7819390
INVESTEERIMISTEGEVUSE RAHAVOOD		
Põhivara soetamine	-541997	-299032
Põhivara müük	0	101573
Pikaajaliste investeer. soetus, tütarettev.aktiakap.vähend.	6299000	-10000000
Põhivara ettemaks, tagastus	-3950	3620000
RAHAVOOD INVESTEERIMISTEGEVUSEST	5753053	-6577459
FINANTSEERIMISTEGEVUSE RAHAVOOD		
Dividendide maksmine	0	-1600000
Lühiajal.laenu võtmine, tagastamine	-1980000	1580000
Pikaajal.laenu võtmine, tagastamine	-4698916	900000
Kapitalirendimaksete tasumine	-339267	-876785
RAHAVOOD FINANTSEERIMISTEGEVUSEST	-7018183	3215
RAHAJÄÄGI KOGUMUUTUS	636118	1245146
RAHA ALGJÄÄK	1807403	562257
RAHA LÕPPJÄÄK	2443521	1807403

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Kuupäev: 14.06.2004

Allkiri: 

RIMESS MRI

Aastaaruande koostamisel kasutatud**arvestusmeetodid**

AS Orto raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamis-
tavaga, mille põhinõuded kehtestatakse raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad
raamatupidamise toimkonna juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande arvnäitajad on esitatud kroonides.

Tallinna Linnakohus

Registriosakond

SISSE TULEMINE

30.06.2004

Lühiajalised finantsinvesteeringud

Lühiajaliste finantsinvesteeringutena arvestatud rahaturufondi osakud (RTF) on bilansis
kajastatud õiglase väärtuse meetodil (31.12.2003 kehtinud turuhinnas).

Nõuete hindamine

Nõuded ostjate vastu on kajastatud bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses.

Nõuete hindamisel on vaadeldud igat nõuet eraldi.

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtudes tõenäoliselt laekuvatest summadest.

Ostjatelt laekumata arved, mille laekumine on ebatõenäoline, on kantud aruandeperioodi
kuludesse.

Ostjatelt laekumata arved, mille sissenõudmiseks ei ole võimalik või majanduslikult kasulik
meetmeid rakendada, on hinnatud lootusetuteks ning kantud bilansist välja.

Varud

Tooraine ja materjal ning ostetud kaup müügiks on võetud arvele soetusmaksumuses, mis
koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastatavatest maksudest ja soetamisega seotud veo
ning teistest otsestest väljaminekutest, millest on maha arvatud hinnaalandid.

Valmistoodang ja lõpetamata toodang on võetud arvele tootmisomahinnas.

Varud on bilansis kajastatud, lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto
realiseerimismaksumus ning nende kuludesse kandmisel kasutatakse kaalutud keskmise hinna
meetodit.

Materiaalne põhivara

Materiaalse põhivarana on bilansis kajastatud varad maksumusega üle 8000 krooni ja
kasutuseaga üle ühe aasta. Kulumit arvestatakse soetusmaksumuselt lineaarsel meetodil,
lähtudes kasulikust tööeest.

Kasutusel on järgnevad amortisatsiooninormid:

ehitised	30% aastas
masinad ja seadmed	5-20% aastas
arvutustehnika	20-30% aastas
transpordivahendid	15-20% aastas
muud	15-30% aastas

Immateriaalne põhivara

Immateriaalset põhivara amortiseeritakse lineaarselt, lähtudes eeldatavast kasutuseast.

Bilansis on immateriaalne põhivara kajastatud jääkmaksumuses.

Investeeringud tütarettevõttesse

Investeeringud tütarettevõttesse on aruande koostamisel ümberhinnatud laiendatud kapitali-
osaluse meetodil.

Muud lühiajalised finantsinvesteeringud on bilansis esitatud soetusmaksumuses.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalendina kajastatakse kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke ning
rahaturufondi osakuid (RTF). Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil.

Tehingud välisvaluutas

Välisvaluutas toimunud tehingud on raamatupidamises kajastamisel ümber hinnatud tehingu-
päeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi. Välisvaluutas fikseeritud kohustused on
aastaaruandes esitatud bilansipäeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi.

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Kuupäev: 14.06.2004

Allkiri:

Tulu

Ümberhindlusest tekkinud tulud ja kulud on kajastatud kasumiaruandes.

Müügitulu on kajastatud tekkepõhiselt realiseerimisprintsipi alusel. Müügitulu tekkimise momendiks on omandiõiguse üleminek ostjale. Intressitulu kajastatakse tekkepõhiselt.

Tallinna linnakohtus
registreeritud
SISSE TULNUD

Reservid

30.06.2004

Puhkusetasu kulu on kajastatud kohustuse tekkimise perioodil ning reservi on korrigeeritud majandusaasta lõpul. Väljateenitud puhkusetasu kajastatakse kasumiaruandes kuluna ning bilansis on võetud arvele lühiajalise kohustusena töövõtjate ees.

Kasutus- ja kapitalirent

Kapitalirent on rent, mille puhul kõik olulised vara omandiõigusega seotud riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Omandiõigus võib, kuid ei pruugi lõppkokkuvõttes üle minna.

Kasutusrent on rent, mis ei ole kapitalirent.

Informatsiooni esitusviisi muutus 2002.a. bilansis

31.12.2002 aasta algbilanss on korrigeeritud. Muude viitvõlgadena on kajastatud seisuga 31.12.2002 väljamaksmata palgalt arvestatud ja kinnipeetud maksud summas 131231 krooni. Eialgu olid nimetatud maksud kajastatud maksuvõlgade koosseisus. 2003.a.väljamaksmata palga maksud on kajastatud samal põhimõttel.

Lisa 1. Raha ja pangakontod.

	kroonides	
	2003	2002
Sularaha kassas	4656	22629
Pangakontod	77146	110931
Kokku	81802	133560

Lisa 2. Nõuded ostjate vastu

Nõuded ostjate vastu on bilansis kajastatud summas 1829352 kr. (2002.a.1990180 kr.). Ostjatelt laekumata arveid on bilansis hinnatud lähtudes tõenäoliselt laekuvatest summadest. Ebatõenäoliselt laekuvaid arveid on bilansis kajastatud summas 5102 krooni (2002.a.47067 kr.).

Majandusaastal tunnistati nõudeid ostjate vastu ebatõenäoliselt laekuvateks ja kanti kuludesse 5102 krooni väärtuses (2002.a.10667 kr.). Majandusaastal ei laekunud ebatõenäolisi nõudeid (2002.a. laekus 62910 kr.).

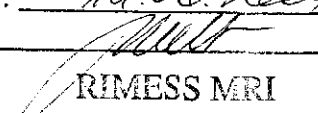
Välisvaluutas fikseeritud nõudeid ostjate vastu aasta lõpuks ei olnud.

Ostjatelt laekumata arved maksetähtaegade lõikes

	kroonides				
Aegumata	Ületanud alla 1 kuu	Ületanud 1-3kuud	Ületanud 3 k.-1 a.	Ületanud üle 1 aasta	Kokku
1646799	122288	36626	23639	0	1829352

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Lõpetav: 14.06.2004

Allkiri: 

RIMESS MRI

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
30-06-2004

Lisa 3. Varud.

.....
Aastainventuuride tulemusel kanti maha tarbimisväärtust mitteomavaid materjale summas 35603 krooni (2002.a. 1238 kr.) ja valmistoodangut 41189 krooni (2002.a. 0 krooni).

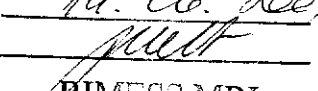
Lisa 4. Lühiajalised finantsinvesteeringud

Lühiajalised aktsiad, RTF osakud	kroonides	
	RTF Kogus	Summa
Algsaldo 31.12.2002	1479	1673843
Soetamine 2003.a. jooksul		16025053
Müük 2003.a.jooksul		15388716
Müügikasum		51539
Lõppsaldo 31.12.2003	2036	2361719

Lisa 5. Tütarettevõtjate aktsiad ja osad

AS Orto tütarettevõtjateks olid 2003.aastal:

Nimi	Tegevusala	Asukoht
AS ETK Orto-Valga	Alumiiniumtuubide tootmine	Tuubi 1a , Valga
OÜ Orto Kinnisvara	Kinnisvara arendus, büroo- pindade haldamine ja rent	Suur-Sõjamäe 30 ,Tallinn
OÜ Incea Invest	Investeermistegevus	Suur-Sõjamäe 30 ,Tallinn

Allkirjastatud identifitseerimiseks
Koopäev: 14.06.2004
Allkiri: 
RIMESS MRI

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

30-06-2004

Orto-Valga Orto Kinnisvara Incea Invest

Aktsiate ja osade arv aasta alguses (tk)	120	1.....1.....
Aruandeaastal müüdud aktsiad ja osad (tk)	0	1.....0.....
Aktsiate ja osade arv aasta lõpus (tk.)	120	0.....1.....
Osaluse % aasta lõpus/ (alguses)	100/(100)	0/(100) 100/(100)

			kroonides	Kokku
Bilansiline maksumus aasta alguses	2122502	2082225	10000000	14204727
Aruandeaastal müüdud aktsiad ja osad	0	-2082225		-2082225
Aruandeaastal aktsiakapitali vähendamine	0	0	-6299000	-6299000
Aruandeaasta kapitaliosaluse kasum	155071	0	77699	232770
Bilansiline maksumus aasta lõpus	2277573	0	3778699	6056272

Tütarettevõtjate konsolideerimine laiendatud kapitaliosaluse meetodil

	Orto-Valga	kroonides Incea Invest
Aruandeaasta puhaskasum	145978	77699
Konsolideeritud kasumi osa	145978	77699
Realiseerimata kasumi osa varudes	-4134	0
Eelm. aastate real.kasumiosa varudes	13227	0
Konsolideeritud kasum	155071	77699

Tütarettevõtjate omakapital seisuga 31.12.2003

	Orto-Valga	kroonides Incea Invest
Aktsiakapital, osakapital	1200000	3701000
Kohustuslik reservkapital	120000	0
Eelnevate per-de jaotamata kasum	815729	0
Aruandeaasta kasum	145978	77699
Omakapital kokku	2281707	3778699
Investeeriija osa omakapitalist	2281707	3778699

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Kuupäev: 14.06.2004

Allkiri: 

RIMES MRI

Lisa 6. Materiaalse ja immateriaalse põhivara liikumine.Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

30-06-2004

Materiaalse põhivara liikumist iseloomustab alljärgnev tabel:

kroonides

	Masinad ja seadmed	Muu inventar	Maa ja ehitised, ettemaks	Kokku
Soetusmaksumus 31.12.2002	4819105	549838		5368943
Soetamine	132158	30900	378939	541997
s.h.põhivara parendamine	64739		378939	443678
Mater.põhivara mahakandmine	- 860			-860
Ettemaks maa eest			3950	3950
Soetusmaksumus 31.12.2003	4950403	580738	382889	5914030
Akkumuleeritud kulum 31.12.2002	2862410	189225		3051635
Aruandeaastal arvestatud kulum	563089	59222	56838	679149
Mahakantud põhivara kulum	-860			-860
Akkumuleeritud kulum 31.12.2003	3424639	248447	56838	3729924
Jääkmaksumus 31.12.2002	1956695	360613		2317308
Jääkmaksumus 31.12.2003	1525764	332291	326051	2184106

Põhivarana on arvele võetud renditud tootmishoone parendus summas 378939 krooni, amortisatsiooni normiga 30% aastas.

Täielikult amortiseerunud põhivara oli seisuga 31.12.2003 arvel soetusmaksumuses 930339 krooni (31.12.2002 725539 kr.).

Seisuga 31.12.2003 on kapitalirendiga soetatud vara soetusmaksumuses 1192000 krooni.

Immateriaalne põhivara

Arvel olnud kaubamärgile arvestati 34529 krooni kulumit ja kaubamärk, mille jääkväärtus oli 14557 krooni, kanti 2003.aastal kuludesse.

Lisa 7. Kapitalirent.

AS Orto rendib kapitalirenditingimustel järgmisi varasid:

kroonides

Masinad ja seadmed

Soetusmaksumus 31.12.2003 1192000
Soetusmaksumus 31.12.2002 1192000

Bilansiline jääkmaksumus 31.12.2003 919948
Bilansiline jääkmaksumus 31.12.2002 1039144
Kulum 2003.a. -119196

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Kuupäev: 14.06.2004

Allkiri: [Signature]

RIMESS MRI

Tallinna Linnakohus
Registriosakond

SISSE TULNUD

kroonides

30.06.2004

	31.12.2003	31.12.2002
Kapitalirendivõlgnevus	23912	363179
sh tähtajaga kuni 1 aasta	23912	339267
1-5 aastat		23912
Alusvaluuta	EEK	EEK
	2003	2002
Aruandeperioodil tasutud maksed	339267	876785
Intressimäär %	7,1	8,0
Aruandeperioodi intressikulu	18133	51005

Lisa 8 Kasutusrent

AS Orto rendib kasutusrendi tingimustel järgmisi varasid:

		kroonides
	Sõiduaut	Ehitised
2003.a.maksed	243746	360000
2002 a. maksed	0	0
2004.a.planeeritavad maksed	184620	360000

Autod on võetud rendile 3-ks aastaks, rendiperioodi lõpus vara väljaostmise kohustust AS Ortol ei ole.

Lisa 9 Võlakohustused

2003.a.novembris seoses tervisekahjustuse hüvitise määramisega Ann Pärksonile tekkis AS Ortol pikaajaline kohustus 15 aastaks summas 158678 krooni. Kohustus on diskonteeritud, diskontomääraga 7%.

Diskonteeritud põhiosa makse 2004.a. on 6315 krooni, pikaajaliseks kohustuseks jäi 152363 krooni.

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Kauplev: 14.06.2004Allkiri: [Signature]

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

30 -06- 2004

Lisa 10. Maksuvõlad ja maksude ettemaksed.

kroonides.....

	31.12.2003		31.12.2002	
Maksuliik	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	311	46442	58970	68446
Sotsiaalmaks		89881		80475
Isiku tulumaks		61707		49618
Erisoodustuse tulumaks		7514		5451
Töötuskindlustusmaks		3051		2726
Kogumispensionimakse		1639		799
Kokku	311	210234	58970	207515

Lisa 11. Müügitulu.

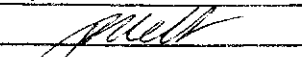
kroonides

Müügitulu tegevusalade lõikes	2003	2002
Tarbekeemia toodete müük	5049394	5099303
Kosmeetikatoodete müük	11427441	10090170
Ostukauba müük	894188	599390
Materjalide müük	19990	12704
Teenuse müük	58287	53854
Kokku	17449300	15855421

Müügitulu riikide lõikes	2003	2002
Eesti	16684558	14969467
Läti	747468	853517
Soome	17274	32437
Kokku	17449300	15855421

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Kauplev: 14.06.2004

Allkiri: 

RIMESS MRI

Lisa 12. Tehingud seotud osapooltega.

Seotud osapoolteks loetakse emaettevõtte ning emaettevõtte omanikud, tütarettevõtjad ning konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad, tegev- ning kõrgem juhtkond, nende lähikondlased ning nendega seotud firmad.

SISSE TULNUD

AS Orto seotud osapoolteks on emaettevõtte OÜ Arcalor ning tema tütarettevõtte Orto Kinnisvara, tütarettevõtted AS ETK Orto-Valga ja OÜ Incea Invest ning OÜ Regmatic, mille juhatuse esimeheks on Gunnar Laas.

Tütarettevõtte AS Orto-Valga tarnib AS Ortole alumiiniumtuube ja sisekorke. 2003.a. tarniti neid tooteid 158092 kr. eest. Aasta lõpuks oli AS Orto laos realiseerimata tuube soetusmaksumuses 53685 kr. eest. Realiseerimata kasumi osa sellest moodustab 4134 krooni.

2003.aastal müüdi tütarettevõtja Orto Kinnisvara aktsiad emaettevõtjale OÜ Arcalor summas 2082225 krooni.

AS Orto Kinnisvara rendib AS Ortole ruume ja müüb elektrit, kütet ja vett aastas summas 737773 kr.

2003.a. osteti OÜ Regmatic'ult teenust vastavalt lepingule 150000 krooni eest.

Tehingutes seotud osapooltega rakendatakse turuhinnast oluliselt mitteerinevaid hindu.

Saldod seotud osapooltega	31.12.2003	31.12.2002
Lühiajalised nõuded		
OÜ Arcalor	2082225	0
Lühiajalised kohustused		
Orto Kinnisvara OÜ	56201	57867
Incea Invest OÜ	0	1580000
AS ETK Orto-Valga	4000	400000
Kokku:	60201	2037867
Pikaajalised kohustused		
Incea Invest OÜ	0	4698916

Lisa 13. Potentsiaalsed kohustused.

AS Orto on registreerinud koos Mayer Industries AS –ga 06.02.2001.a. kaubamärgi SANIT. Kaubamärgi registreerimise on vaidlustanud Flora Liit ja Flora Kadrina Tööstusomandi Apellatsioonikomisjonis, väites, et SANIT on Flora Kadrina ja Flora Liidu üldtuntud kaubamärk. Samas on teada, et kaubamärgi registreerimise hetkeks oli AS Orto realiseerinud seda toodet juba üle 10 aasta.

Kuivõrd patendivoliniku hinnangul ei ole võimalik Flora Liidul ja Flora Kadrinal vaidlust Apellatsioonikomisjonis võita, siis Orto jätkab vaidlust kuni teise poole soodsa kokkuleppe pakkumiseni.

See kõik puudutab ainult Eesti turgu, Lätis kuulub kaubamärk SANIT vaid Orto'le. Müük Lätis ületab praegu müüki Eestis.

Patendivoliniku sõnul halvim, mis võib juhtuda, on see, et kaubamärk SANIT tühistatakse.

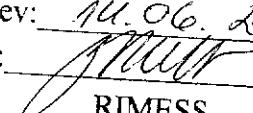
Sel juhul on kaubamärk vaba ja Orto kõrvale tuleb Eesti turule uusi selle toote pakkujaid.

Kuivõrd väiketootjad suurtesse jaekettidesse piiratud tootevaliku tõttu tõenäoliselt ei pääse, siis Orto'le olulist ohtu siin pole.

Juhatuse liikme lepingus on ette nähtud tagasikutsumise korral tasu 6 kuu ametipalga ulatuses.

Järgmise majandusaasta jooksul ei ole juhatuse liikme tagasikutsumine tõenäoline.

Juhatuse liikme kuue kuu ametipalk on 120000 krooni.

Allkirjastatud identifitseerimiseks
 Kuupäev: 14.06.2004
 Allkiri: 
 RIMESS

Tallinna Linnakohus
RIMESS MRI OÜ osakond
Uus-Tatari 25 / Veerenni 13
10133 Tallinn
Tel: +372 612 0420
Fax: +372 612 0420
30.06.2004

E-mail: riness@mri.ee
Internet: www.riness.ee

Reg. nr 10384467
KMKR nr EE100086678

AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS AS ORTO AKTSIONÄRILE

Oleme auditeerinud AS Orto (edaspidi "ettevõte") 31. detsember 2003. a lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet (edaspidi "raamatupidamisaruanne"), mis on lisatud meie poolt identifitseerituna. Raamatupidamisaruande õigsuse eest on vastutav ettevõtte juhtkond. Meie kohustus on avaldada auditi tulemusele tuginedes arvamust nimetatud raamatupidamisaruande kohta.

Viisime oma auditi läbi kooskõlas Eesti Vabariigi Audiitortegevuse seadusega. See seadus nõuab, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks põhjendatud kindlustundega otsustada, kas raamatupidamisaruanne on koostatud olulises osas korrektselt. Auditi käigus kontrollitakse väljavõtteliselt tõendusmaterjale, millel põhineb raamatupidamisaruandes esitatud informatsioon. Audit hõlmab ka juhtkonna poolt kasutatud arvestusprintsipi ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamisaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Usume, et audit annab meile põhjendatud aluse arvamuse avaldamiseks.

Meie arvates kajastab raamatupidamisaruanne, mis näitab bilansimahuks 18.318.743 krooni ja finantstulemuseks 1.602.120 krooni puhaskasumit, kõigis olulistes osades õiglaselt ettevõtte finantsseisundit seisuga 31. detsember 2003. a ning nimetatud kuupäeval lõppenud majandusaasta tegevuse tulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega.

Tallinn, 14.juuni 2004. a



Mati Nõmmiste
Riness MRI OÜ



Kaja Peedu
Vannutatud audiitor

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

30-06-2004

Majandusaasta kasumijaotuse ettepanek

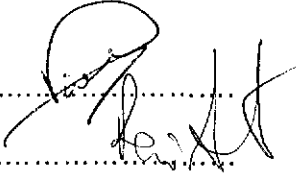
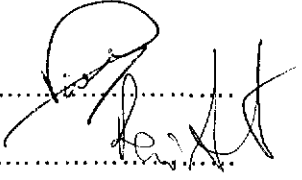
AS Orto aktsionäride üldkoosolek otsustas jaotada 2003.a. lõpuks kogunenud.....
1602120 krooni suuruse kasumi alljärgnevalt:

eelmiste perioodide jaotamata kasumi arvele 1602120 krooni.

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
30-06-2004

Majandusaasta aruande allkirjad

AS Orto juhatus on koostanud 2003.aasta majandusaasta aruande, mis on kinnitatud 2004.a. aktsionäride üldkoosoleku poolt ning millele on alla kirjutanud äriühingu juhataja ning kõik nõukogu liikmed.

	Nimi	Kuupäev	Allkiri
Juhatus:			
Juhatusesimees	Gunnar Laas	30.06.2004	
Nõukogu:			
Nõukogu esimees	Vahur Pindma	28.06.2004	
Nõukogu liige	Raivo Laus	30.06.2004	
Nõukogu liige	Martin Laus	30.06.2004	mblaus